

西貢區議會及各委員會二〇一四年暫擬會議時間表
Proposed Time-table of Sai Kung District Council and Committee Meetings for 2014

	西貢區議會 全體會議 (星期二)	地區設施管理委員會 (星期二)	房屋及環境衛生委員會 (星期四)	社會服務及健康安全 城市委員會 (星期二)	交通及運輸委員會 (星期四)	財務及行政委員會 (星期二)	社區重點項目計劃委員會 (星期四)
	Sai Kung District Council (Tuesday)	District Facilities Management Committee (Tuesday)	Housing & Environmental Hygiene Committee (Thursday)	Social Services & Healthy and Safe City Committee (Tuesday)	Traffic & Transport Committee (Thursday)	Finance & Administration Committee (Tuesday)	Signature Project Scheme Committee (Thursday)
第一次會議 1st Meeting	7.1.2014	西貢區議會轄下各委員會將於7.1.2014區議會全體會議後舉行特別會議，選舉委員會主席及副主席。 Committees under Sai Kung District Council would convene special meetings after the SKDC full meeting on 7.1.2014, for the election of committee chairmen and vice-chairmen.					
		14.1.2014*	16.1.2014	21.1.2014	23.1.2014	28.1.2014	30.1.2014
第二次會議 2nd Meeting	4.3.2014	11.3.2014	13.3.2014	18.3.2014	20.3.2014	10.4.2014 (星期四 Thursday)	25.3.2014 (星期二 Tuesday)
第三次會議 3rd Meeting	13.5.2014	20.5.2014	22.5.2014	27.5.2014	29.5.2014	3.6.2014	5.6.2014
第四次會議 4th Meeting	8.7.2014	15.7.2014	17.7.2014	22.7.2014	24.7.2014	29.7.2014	31.7.2014
第五次會議 5th Meeting	2.9.2014	4.9.2014 (星期四 Thursday)	11.9.2014	16.9.2014	18.9.2014	23.9.2014	25.9.2014
第六次會議 6th Meeting	4.11.2014	11.11.2014	13.11.2014	18.11.2014	20.11.2014	25.11.2014	27.11.2014

除另註明外，所有會議於上午九時三十分舉行

All meetings are held at 9:30 a.m. unless otherwise specified.

* 地區設施管理委員會2014年第一次會議議程，將在選出委員會主席後（即少於會議的五個淨工作日前）送交各委員。

*The agenda of the first meeting of District Facilities Management Committee in 2014 would be forwarded to members after the Committee Chairman was elected, i.e., in fewer than five clear working days before the meeting.